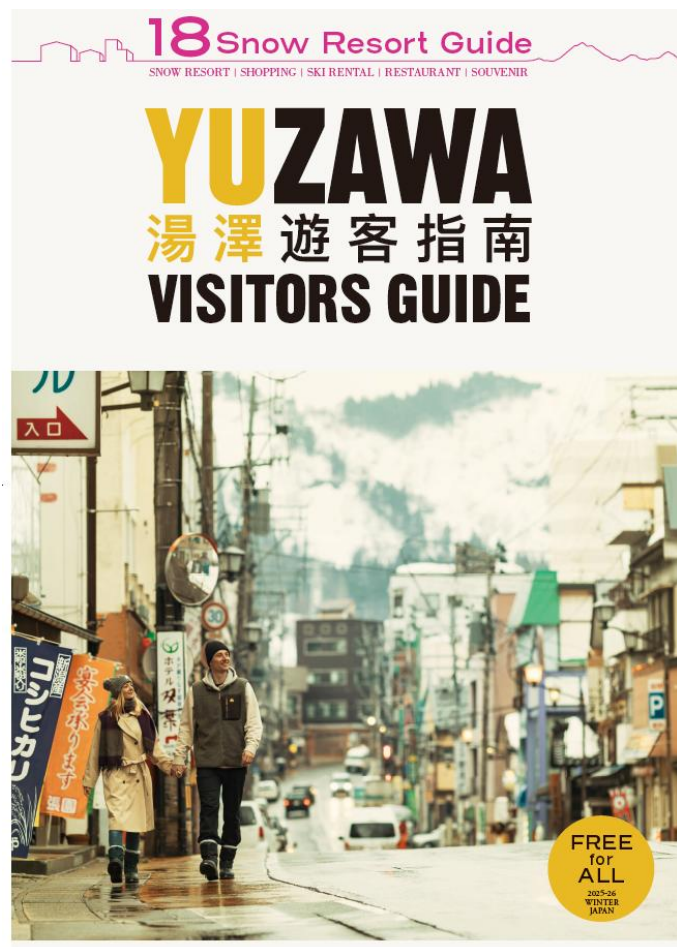


YUZAWA VISITORS GUIDE

2026-27

Media Guide 湯沢ビジターズガイド 2026-27

2026.6



What's YUZAWA VISITORS GUIDE ?

南魚沼 & 湯沢エリアで唯一の外国人スキー客向けの無料ガイドブックです

「湯沢ビジターズガイド」は、越後湯沢～南魚沼にやってくるインバウンドスキー客（主に台湾人）を対象にしたスキー場ガイドブック（フリーペーパー）です。今回で4年目を迎え、外国人観光客はもちろん、スキー場、宿泊施設やお店など様々な方から「とても役に立つ」と好評をいただき、2026年も12月に発刊予定です。

媒体概要



● タイトル YUZAWA VISITORS GUIDE

● 発行 2026年12月上旬（予定）

● 部数 20,000部

● 配布場所 湯沢町、南魚沼市の観光案内所、越後湯沢駅、コンビニ、飲食店、スキーショップ、ホテル、スキー場、新潟空港、都内スポーツショップなど

● 予価

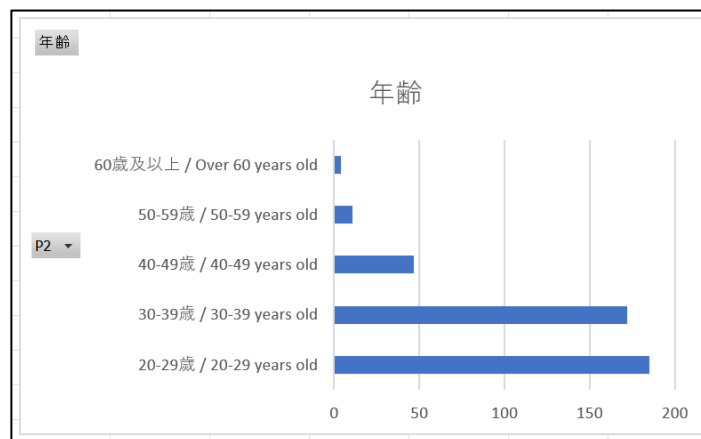
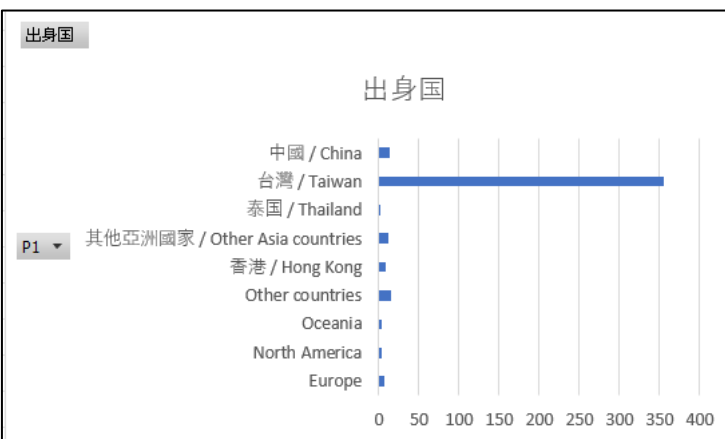
0円（フリーペーパー）

● 体裁

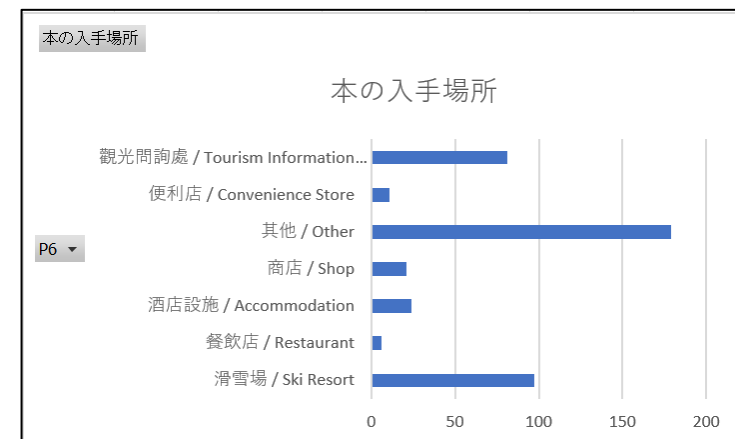
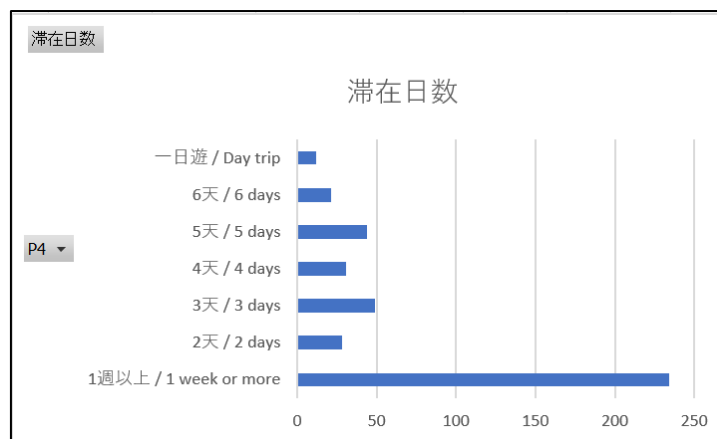
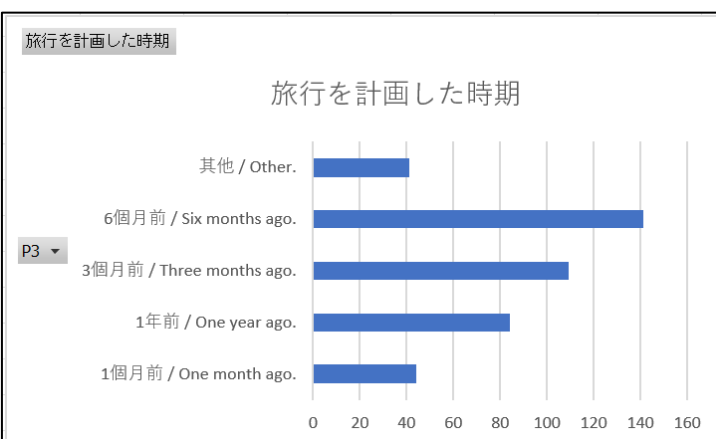
A4 カラー40p（予定）中綴じ

読者層

2025-26読者アンケートより。グラフ・表単位：人



	スキー場名	票
1	かぐらスキー場	125
2	石打丸山スキー場	122
3	神立スノーリゾート	91
4	岩原スキー場	88
5	舞子スノーリゾート	63
6	苗場スキー場	63
7	GALA湯沢	44
8	湯沢中里スノーリゾート	42
9	湯沢高原スキー場	16
10	NASPAスキーガーデン	4
11	六日町八海山	3
12	上越国際スキー場	2
13	シャトー塩沢	1
14	湯沢パーク	1
15	ムイカスノーリゾート	0
16	中里スノーウッド	0
17	八海山麓スキー場	0
18	一本杉スキー場	0
		665



目的

湯沢エリアにスキー・スノーボードを体験しに来る外国人観光客に対し、
発刊するフリーペーパーで、スキー・スノーボードをより楽しんでもらう

企画背景

- 4年前までは、インバウンド向けに湯沢エリアのスキー場全体を紹介するメディアはほとんど無く、効果的な情報配信ツールを求める声が多方面から上がっていました。そこで、長年BRAVOSKIなどのスキー専門誌づくりを行い、情報とハウツーをもつ弊社が、「YUZAWA VISITORS GUIDE」の制作を企画いたしました。
- 湯沢エリアにやってくる観光客は現在、台湾、シンガポール、タイ、中国が多い傾向です。
その中でも当媒体は主に台湾人をターゲットとして、繁体字+英語の2か国語表記にて制作しています。

制作 コンセプト

- 越後湯沢駅を中心に20近くあるスキー場を、それぞれの特徴を紹介し、自分にはどのスキー場が合うのか選びやすい一冊に。
- ほとんどの観光客がスキー・スノーボード初級者であることから、ゲレンデの楽しみ方や、ルール、マナーなどを伝えるページを作成。
- スキー・スノーボードだけでなく、アフタースキーの楽しみ方も紹介。
- お得になるクーポンを付けることで、手に取ってもらう機会を増やし、広告主は利用率で効果測定も可能。
- オンラインでも閲覧できるようにPDF版をアップロード予定

企画案（構成コンテンツ）

スキー場ガイド

- 湯沢エリア全てのスキー場を紹介
テーマ別にスキー場を紹介、大見出しで特徴がわかるように紹介（初めてでも安心、景色がいい、コースが充実等）
ゲレンデマップ（広さやコース数）、レベルがわかるアイコン、ゲレ食の紹介、アクセス方法も紹介

- 越後湯沢駅からの距離感がわかるスキー場一覧MAP

- ・ Mt Naeba
- ・ 湯沢高原
- ・ 湯沢中里
- ・ GALA湯沢
- ・ 神立スノーリゾート
- ・ NASPAスキーガーデン
- ・ 一本杉スキー場
- ・ 岩原スキー場
- ・ 湯沢パークスキー場
- ・ 中里スノーウッドスキー場

- ・ 石打丸山スキー場
- ・ 舞子スノーリゾート
- ・ ムイカスノーリゾート
- ・ 上越国際スキー場
- ・ 八海山スキー場
- ・ シャトー塩沢
- ・ 八海山麓
- ・ キューピッドバレイ

コラム（案）

- 居酒屋の楽しみ方
- 新潟の美味しいもの紹介
- 湯沢駅から出ている電車、バス案内
- 日本酒の紹介
- 役立つアプリ紹介
- 夏も楽しい湯沢と南魚沼

スキー場様向け 広告タイアッププラン

2P
見開き

point

タイトル一言で
特徴を分かりやすく表現

Three ski resorts linked together with one ticket!

一張票券, 串連三座滑雪場

The YUZAWA SNOW LINK ticket is a lift pass that grants access to three ski resorts in the Echigo-Yuzawa area: Yuzawa Kogen, GALA Yuzawa, and Ishiuchi Maruyama. These three resorts are connected by the ropeway and lift, which means you'll be able to ski a total of 48 courses! Using this ticket allows you to freely go between all of them and enjoy as many slopes as you like.

YUZAWA SNOW LINK 三山連滑券為相當實惠的吊椅纜車券, 可供遊客悠遊於越後湯澤地區的湯澤高原。GALA湯澤及石打丸山連三座滑雪場, 此三座滑雪場之間以纜車及吊椅纜車相連接, 營運總數高達48條! 使用本票券即可自由往返各滑雪場及雪道, 盡情享受滑雪的樂趣。

● YUZAWA SNOW LINK
Ski Lift Pass: December 20, 2024 - March 23, 2025 (Scheduled)
* During the period of cableway connection, the operation time may be shifted due to weather, snowfall, or other reasons. Please see the shuttle bus or car to move around when the connecting ropeway and lift are not in operation.

三山連滑券: 2024年12月20日 ~ 2025年3月23日 (日程可能變遷)
※ 各滑雪場的營運時間可能因天氣、降雪、山體震動等因素而調整, 且因各滑雪場營運時間及吊椅纜車營運時間不同, 請留意各滑雪場的營業時間。如遇上述情況, 請利用巴士或汽車前往各滑雪場。

Type 票券種類	Age 區分	Same-Day Ticket 當日票券價格	Online Ticket 線上票券價格
1 Day Pass 三山連滑一日券	Adult 大人 Child 兒童 Senior 銀髮族	¥8,500 ¥6,500 ¥7,500	¥7,500 ¥6,000 —
2 Days Pass 三山連滑二日券	Adult 大人 Child 兒童 Senior 銀髮族	¥15,000 ¥11,000 ¥14,000	¥13,000 ¥10,000 —
3 Days Pass 三山連滑三日券	Adult 大人 Child 兒童 Senior 銀髮族	¥21,000 ¥15,000 ¥20,000	¥18,000 ¥14,000 —
5 Days Pass 三山連滑五日券	Adult 大人 Child 兒童 Senior 銀髮族	¥33,000 ¥23,000 ¥32,000	— — —

NEW!

* Child: 12 yrs. and under, Senior: 60 yrs. and older
* Times and areas of operation may be limited due to weather conditions.
※ 兒童: 12歲以下, 銀髮族: 60歲以上
※ 票券使用及營運時間會因天氣、降雪等因素而調整。

For more information
詳細資訊請見此處
www.yuzawasnowlink.com

English 繁體中文

POINT 01

Enjoy three resorts with this ticket!

盡享三山滑雪樂趣的實惠票券!

This ticket lets you freely ski at three resorts, and is much cheaper than buying a lift pass for each resort. Also, the online store sells the ticket at a discount compared to buying it at the ticket counter.

本票券可供遊客於三座滑雪場內自由享受滑雪樂趣, 比分別購買各座滑雪場的吊椅纜車券更加經濟實惠。此外, 線上票券價格也比在票櫃購買更為優惠。

POINT 02

Shuttle bus connects each resort to the station

串連越後湯澤站與各滑雪場的接駁巴士

By showing your ticket, you can use the free shuttle bus that operates between each ski resort. It's also convenient for you to experience Echigo-Yuzawa Station area and hot spring village.

出示三山連滑券, 亦可免費搭乘串連各座滑雪場之間接駁的接駁巴士, 對於您遊覽車站及溫泉鄉, 利用當地觀光設施將非常便利。

POINT 03

Upgrade your ticket for an additional ¥3,000!

+3,000日圓即可升等!

You can upgrade a ticket for an individual resort to a YUZAWA SNOW LINK ticket for an additional ¥3,000. For details, please ask the ticket counter of each resort.

如持有任一座滑雪場之吊椅纜車一日券, 再附加3,000日圓即可升等為三山連滑券。詳細資訊請向各座滑雪場之票櫃處等。

YUZAWA KOGEN 湯澤高原 又作「湯澤」

GALA YUZAWA GALA湯澤

ISHIUCHI MARUYAMA 石打丸山

Echigo-Yuzawa Station 越後湯澤站

GALA Yuzawa Station GALA湯澤站

Yuzawa Kogen
Magnificent scenery spreads out before you, on one of the world's largest ropeways.
壯麗・遼闊的湯澤高原, 搭乘世界最大規模的纜車。
P12 / 10頁

GALA Yuzawa
Direct access from the bullet train. Travel light, you don't need to bring a thing!
直達新幹線車站! 可輕手輕腳的舒適旅程!
P11 / 10頁

Ishiuchi Maruyama
A wide variety of courses and vast ski slopes including an advanced snow park and gorgeous night skiing.
擁有豐富多樣的雪道及寬廣的雪場, 亦備有專業公園及炫麗的夜間滑雪。
P10 / 10頁

point

おすすめポイントを
簡条書きで分かりやすく紹介

point

ホームページ・SNSへ
リンクするQRコード

広告料金 (税別)

2P見開き広告タイアップ

600,000 円

スキー場様向け 広告タイアッププラン

1P

point

サービスの種類をアイコンで表現し
わかりやすく紹介

point

おすすめポイントを
分かりやすく紹介



Kandatsu Snow Resort

神立高原滑雪场

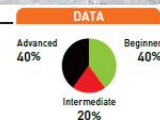


A day-trip paradise: 100-percent natural snow,
about 69 minutes from Tokyo

距東京約69分、畅玩可當日來回約100%天然雪「天堂」

Enjoy easy access to the resort, with a free shuttle bus from the east exit of Echigo Yuzawa Station. When you're at Kandatsu, enjoy 100-percent natural snow. A wide range of runs for beginners and advanced skiers, with tree runs, ungroomed runs and the GoPro Fan Park. On the weekends, night skiing goes all the way until 2am, while the Kami no Yu and Sauna is great for after-ski bathing. Enjoy a complete and satisfying day here!

提供 免費接駁巴士，可從越後湯澤站東口轉運站上車，交通極為便利，神立為100%天然雪！還可能包含初學者和高階玩家的斜坡，以及受歡迎的林間滑行道和非常難得路線，更有雪地公園「GoPro FAN PARK」，場地設施一應俱全！週末限定的夜間時段營業至隔日凌晨2點，還附設沐浴設施「神之湯 & SALINA」，讓您在滑雪後也不怕沒處去，可舒適暢快玩上一整天。



Summit elevation 1000m
Maximum course length 3500m
Base elevation 700m

0 gondola 5 lifts

Trails 16 courses
Beginner courses 5
Intermediate courses 5
Advanced courses 6
Max Pitch 45° | Average Pitch 17°

Kandatsu Snow Resort

1-Day Lift Pass
¥5,900 (Adult)
¥3,700 (Child: Ages 6-12)

Open 8:00-16:30 (Weekday)
7:00-16:30 (weekends)
24hours (night operation days)
December 20, 2024 to April 13, 2025

4121-1 Kandatsu,
Yuzawa-machi,
Minamisonuma-gun

www.kandatsu.com
@insta.kandatsu

NEW01

レンタルで使えるクーポンを協賛いただける場合は
キャッチ-に掲載
例：レンタル料金10%OFF など

NEW02

「夏のYUZAWAも面白い！ GREENシーズンのご紹介」
企画協賛プラン…約1/2pスペース 100,000円（税別）

コースバリエーション、標高、
索道の本数を分かりやすい
アイコンで紹介

広告料金（税別）

1P広告タイアップ

400,000円

SNSアカウントの紹介

スキー場様向け

NEW

GREENシーズン広告タイアッププラン

1/2P



Yuzawa Kogen Panorama Park

湯澤高原全景公園

Play cool in the spectacular highlands!
絶景の高原でクールに遊ぼう!

irst opening 75 years ago, this venerable ski area is the biggest in the Yuzawa area, with 24 runs to satisfy every level of skier —as well as some of Japan's best night skiing. The Sunrise Express gondola can be enjoyed by those simply going up for

自然あふれる湯沢エリアは、夏の美しさも見逃せません。広がるのは、緑あふれる山々や森、大地を渡る清流や湖。澄んだ空気の中でアクティブに遊び、ゆっくりとくつろぐ。都会の喧騒をはなれ、湯沢でとびきり爽やかな

Spectacular views from the open deck
オープンデッキから開放的な眺めを堪能

Try exciting activities in the forest
森の中を抜ける爽快アクティビティに挑戦

Take the ropeway to the plateau area at an altitude of 1,000 meters
ロープウェイに乗って、標高1000mの高原エリアへ

In autumn, vividly colored kochia fields
秋、鮮やかに色づいたコキア畑

Savor the exquisite cuisine selection
絶品メニューに舌鼓

YUZAWA KOGEN
湯澤高原 パンoramaパーク
（ロープウェイ・高原・スキー場・スキーバス）

For more information, visit the official website.
営業時間やアクセス情報は公式サイトへ
www.yuzawakogen.com/green/

写真とテキストでおすすめポイントを分かりやすく紹介

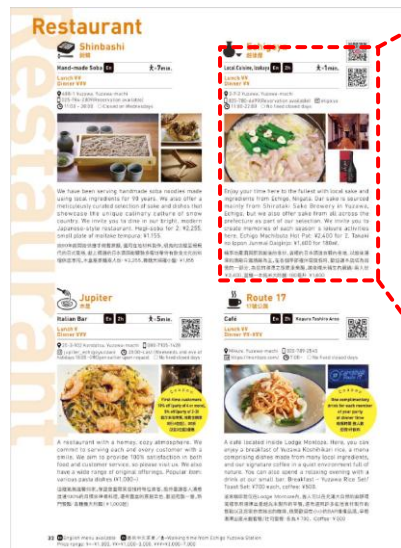
広告料金（税別）

1/2P広告タイアップ

100,000 円

飲食店様向け 広告プラン

1/4P



Jupiter
木星

Italian Bar

En Zh

歩=5min.

Lunch ¥
Dinner ¥¥¥

25-3-102 Kandatsu, Yuzawa-machi ☎ 080-7105-1428

@jupiter_echigoyuzawa ⌚ 20:00~Last (Weekends and eve of holidays 18:00~)※Open earlier upon request ☐ No fixed closed days

Coupon

First-time customers
10% off (party of 4 or more),
5% off (party of 2-3)
首次来店用餐, 消費金額享
9折(4位起)、95折
(2至3位起)優惠

point

ホームページ・SNSへ
リンクするQRコード

料金の一部を紹介

point

お得なクーポンを配置

A restaurant with a homey, cozy atmosphere. We commit to serving each and every customer with a smile. We aim to provide 100% satisfaction in both food and customer service, so please visit us. We also have a wide range of original offerings. Popular item: various pasta dishes (¥1,000~)

店裡氣氛溫馨如家。保證會面帶笑容接待每位貴客。抱持著讓客人滿意度達100%的目標來準備料理, 還有豐富的原創菜色, 歡迎蒞臨一嘗。熱門餐點: 各種義大利麵 (¥1,000起)

広告料金 (税別)

1/4P

50,000 円

※クーポン特典をご用意ください

スキースクール様向け 広告プラン

1/4P

point

お得なクーポンを配置



02

Yuzawa Ski & Snowboard School YUZAWASNOW

湯澤滑雪學校 YUZAWASNOW

Programs are available at ski resorts in Yuzawa Town and Minami Uonuma to meet various levels and goals from small children to adults. Half-day and full-day skiing and snowboarding lessons are available. Perfect for those who want to improve and those who are beginners. We provide ski and snowboard lessons for all ages. We are a ski school that can meet the needs of all ages.

我們以湯澤町和南魚沼滑雪場為中心，準備了從兒童到成人的各種級別和目標的項目。我們提供滑雪和單板滑雪課程，您可以參加半天或一天的課程。非常適合那些想要改善技術的人，也非常適合那些想要學習的人。我們是一個可以滿足所有年齡需求滑雪學校。

Minamiuonuma-gun, Yuzawa, Tsuchitaru 0000-000 000-000-0000
http://www.aaaaaaaaaaaaaaaaaaj Yuzawasnow

- Group lesson for one day (10:00-15:00) ¥13,500 • Private lesson for one day (unlimited time) ¥78,000 (1-3 skiers) , ¥87,000 (4-5 skiers)
• Kids lesson (10:00-15:00) ¥14,000

Experienced staff with extensive experience.
經驗豐富的員工

Half off one-day ski rental fee
1天雪具租賃費半價

料金の一部を紹介

point

ホームページ・SNSへ
リンクするQRコード

広告料金 (税別)

1/4P

50,000 円

※クーポン特典をご用意ください

宿泊施設様向け 広告プラン

1/4P

point

お得なクーポンを配置



01 Sansan Yuzawa Backpackers Sansan 湯澤青年旅館

We are located near the east exit of Echigo-Yuzawa Station, where shuttle buses to the ski resort depart and arrive, with our rooms located just a 3-minute walk away on covered walkways. Our central location means that supermarkets, convenience stores, and hot springs are all just a few minutes' walk away. Enjoy a relaxing stay with us and our friendly mascot cats^^.

越後湯澤駅東口設有往返各雪場的接駁巴士，從東口出發沿著風雨走廊步行三分鐘就能到達旅館。旅館位置絕佳，到超市、便利商店、溫泉都只需走幾分鐘，敬請享受在這裡的住宿，讓親人的店貓撫慰您的心^^

4-1-36 Yuzawa, Yuzawa-machi ☎ 080-4020-3224 🌐 <https://sansanyuzawa.com/en/>

Rate Dormitory: From ¥4,500 ~ per person, Private room for 2: From ¥6,600 per person **Meal Option** No meals



J D

Coupon
Complimentary
rental towels and
toothbrush
提供毛巾牙刷組



料金の一部を紹介

point

ホームページ・SNSへ
リンクするQRコード

広告料金 (税別)

1/4P

50,000 円

※クーポン特典をご用意ください

100ヶ所以上で配布
続々増加中！

配布協力店 (2024-25実績)

■観光協会

DMO湯沢まちづくり機構
雪国観光舎
苗場観光協会
田代二居観光協会
かぐらみつまた観光協会
土樽観光協会
松川観光協会
中里観光協会
飯士高原原観光協会
湯沢パーク観光協会
大源太観光協会
岩原観光協会
神立観光協会
南魚沼市観光協会(道の駅)

■観光施設

カルチャーセンター(町営温泉5か所含む)
ユングパルナス
道の駅みつまた
道の駅南魚沼

■コンビニ

セブン-イレブン湯沢楽町
セブン-イレブン越後湯沢西口
セブン-イレブン中越湯沢神立店
ファミリーマート湯沢奈良山店
ファミリーマートエンゼルリゾート湯沢/S店
ローソン湯沢岩原店

■交通機関

JR越後湯沢駅
新潟空港

■商店

ひより堂
三つ葉屋
億萬屋
とのや
やよいまんじゅう
味楽庵
たつのや酒店
かんだ
長田屋
タカハシヤ

■レンタル、スポーツ用品店

ダイシンスポーツ
BOOスポーツ
チェンダレンタル
マークリーン
クレブスポーツ
Resort EX-SPO

■スキー場

六日町八海山スキー場
神立スノーリゾート
ガーラ湯沢
湯沢高原株
石打丸山スキー場
湯沢中里スノーリゾート
舞子スノーリゾート

ムイカスノーリゾート

キュービットバレイ
Mt NAEBA
NASPAスキーガーデン
上越国際スキー場
岩原スキー場
一本杉スキー場施設株式会社
湯沢パークリゾート
中里スノーウッドスキー場
シャトー塩沢スキー場
八海山麓スキー場

■東京・神田エリア

スノーボードショップMD+S
ムラサキスポーツ神田小川町店
active sports switch
F.JANCK
THE SUNS
Liberty
Ski Shop Vail
石井スポーツ 神田本館
ワンゲルスポーツ
スキーショップ アスペン
Fuso Snowboard
Fuso SKI&BOOTS TUNE
スーパースポーツゼビオ
東京御茶ノ水本店
フィッシャーチューニングベース

ほか

スケジュール・料金表

お申込み締切 2026年 **9月末日**

純広告データ入稿締切 2026年 **11月中旬**

※原則として色校正は不可

広告プラン	広告料金（税別）	広告サイズ
表2見開き	500,000円	H297mm × W420mm
表4	500,000円	H297mm × W210mm
表3	300,000円	H297mm × W210mm
純広告カラー1P	300,000円	H297mm × W210mm
記事タイアップ広告（2P見開き）※制作費込み、撮影なし	600,000円	H297mm × W420mm
記事タイアップ広告（1P）※制作費込み、撮影なし	400,000円	H297mm × W210mm
レンタルショップ・スクール様向け 広告（1/4P）	50,000円	H74mm × W210mm
飲食店様向け 広告（1/4P）	50,000円	H149mm × W105mm
スキースクール様、宿泊施設様向け 広告（1/4P）	50,000円	H74mm × W210mm

※当企画はフリーペーパーのため、一定の広告が集稿できない場合は発刊を見送る場合がございますので予めご了承ください。

※記載の広告料金はフロス料金となります。

※広告費のお支払いについて … 2026年12月末日に請求書を発行いたしますので、2027年1月末日までに指定口座へご入金をお願いいたします。



本資料に関するご質問・お問い合わせ

株式会社キャスト プロモーション事業部

山根賢作 yamane@cast-inc.co.jp

塚本真弓 tsukamoto@cast-inc.co.jp

中村政貴 nakamura@cast-inc.co.jp

〒112-0014 東京都文京区関口1-44-4 新荒井ビル5F
TEL. 03-3266-5033 FAX. 03-3266-5054
URL. www.cast-inc.co.jp